



**COMUNE DI  
TRESCORE BALNEARIO**



**VAL CAVALLINA SERVIZI s.r.l.**  
Piazza Salvo d'Acquisto, 80 - 24069 Trescore Balneario (BG)  
www.vcsonline.it - ufficio.ecologia@vcsonline.it

# CALENDARIO RACCOLTA DIFFERENZIATA RIFIUTI PORTA A PORTA 2026

**Per preservare il decoro del paese, i cittadini devono esporre i rifiuti non prima delle ore 19.00 del giorno antecedente la raccolta e comunque entro le ore 6.00 del giorno stesso. I contenitori dovranno essere rimossi dopo l'avvenuto svuotamento, il prima possibile, entro la giornata prevista per la raccolta.**



## FRAZIONE UMIDA

کھانا  
الغفایات الجافة

**DOVE INSERIRLO:** BIDONCINI VERDI/MARRONI disponibili presso gli uffici comunali da circa Litri 20 provvisti di manico e coperchio antirandagismo con all'interno il sacchetto in MATER-BI biodegradabile.

**COSA METTERE:** scarti alimentari freddi di cucina, avanzi di carni cotte e crude, pesce, ossa, lische, pelli, alimenti avariati o scaduti, scarti e filtri di caffè, the, camomilla, scarti di frutta e verdura, bucce, noccioli, pane, pasta riso, gusci d'uovo, formaggi, cenere spenta di caminetti.

**DIVIETI:** FIORI RECISI, ERBA, LETTIERE ANIMALI.



## FRAZIONE SECCA

**BIDONCINI O CONTENITORI CON MICROCHIP**  
Forniti esclusivamente dal Comune

النفایة الضحالة برميل مع میکروشیب البلدية

**DOVE INSERIRLO:** in un unico sacco all'interno del bidoncino o contenitore dotato di microchip e in uso alla vostra utenza

**COSA METTERE:** Tutto ciò che non può essere differenziato ed avviato al recupero. Posate in plastica, oggetti in gomma e plastica, piccoli giocattoli, spugnette e guanti in gomma, polveri aspirapolvere e residui spazzatura, mozziconi di sigarette, carta oleata, carta plastificata, calze in nylon, garze, cerotti, cotton fioc, ghiaietta o lettiera per animali (Modiche quantità per evitare che il peso tagli il sacco), matite, penne, nastro adesivo, spazzolini da denti, capelli, rasoi usa e getta, pettini, spazzole, tappi in sughero, tappi corona, mollette e grucce per abiti pannolini e pannolini.

**DIVIETI:** BIDONCINI SENZA MICROCHIP O SACCHI NON ALL'INTERNO DEL BIDONCINO.



## IMBALLAGGI VETRO E LATTINE

شیشہ اور بوتلیں  
الزجاج والعلب

**DOVE INSERIRLO:** Contenitore rigido a fondo chiuso con capacità max di 40Lt., dotato di manico e di una robustezza tale da consentire un agevole prelievo manuale da parte degli addetti al servizio di raccolta senza la fuoriuscita del materiale contenuto e/o la rottura del contenitore. **NON UTILIZZARE IL CONTENITORE VERDE DELL'UMIDO.**

**Conferire solo imballaggi e contenitori vuoti, senza liquidi e residui, con capacità massima di 5 litri.**

**COSA METTERE:** Bottiglie e vasetti, lattine per bevande/bibite e olio, scatole per alimenti (tonno, pelati, carne, legumi), scatole cibo per animali, tappi/capsule di chiusura.

**DIVIETI ASSOLUTI:** PIATTI, STOVIGLIE, PORCELLANE, CERAMICA E CRISTALLO. (Conferibili al centro di raccolta e/o frazione secca) BOMBOLETTE SPRAY, VERNICI, LASTRE DI VETRO.



## CARTA E CARTONE

کاغذ اور کت  
الورق والکارتون

**DOVE INSERIRLO:** RIGIDI A RIUSO O COMPATTATA ED IMPACCHETTATA IN CARTONI USATI O IN SACCHI DI CARTA (No alla rinfusa - No sacchi di plastica)

**COSA METTERE:** Giornali, riviste, quaderni, libri, fotocopie, fogli in genere, cartone, scatole per alimenti in genere (pasta, riso), tetrapack, scatole detersivo.

**DIVIETI:** copertine plastificate, pergamene, carta unta o sporca carta chimica, carta carbone.



## IMBALLAGGI IN PLASTICA

پلاسٹک  
الپلاستیک

**DOVE INSERIRLO:** SACCO TRASPARENTE (Preferibilmente giallo)

(no alla rinfusa no contenitori rigidi a riuso).

**Conferire solo imballaggi e contenitori vuoti, senza liquidi o residui con capacità massima di 5 litri.**

**COSA METTERE:** Bottiglie d'acqua e bibite, flaconi detersivi, saponi, shampoo, vaschette in plastica per alimentari freschi, vaschette uova, coperchi in plastica, piatti e bicchieri puliti in plastica (Per ulteriori precisazioni: [www.comune.trescore-balneario.bg.it](http://www.comune.trescore-balneario.bg.it)).

**DIVIETI:** giocattoli, posate in plastica, beni durevoli, canne irrigazione, articoli edilizia, bidoni e cestini, vasi per vivaisti, cassette di plastica.

## ORARI DI APERTURA CENTRO DI RACCOLTA

Via Gambirasio

(L'apertura resta sospesa in concomitanza di festività riconosciute per legge)

	LUNEDÌ	MARTEDÌ	MERCOLEDÌ	GIOVEDÌ	VENERDÌ	SABATO
dal 01 Gennaio al 31 Marzo	9.00/12.00 14.30/17.30	14.30-17.30	9.00-12.00	9.00-12.00 e 14.30-17.30	14.30-17.30	9.00-12.00 e 14.30 -17.30
dal 01 Aprile	Aperture e orari in aggiornamento, saranno oggetto di successiva comunicazione					

Per l'accesso al Centro di Raccolta è necessario essere dotati della Carta Regionale dei Servizi (Tessera Sanitaria) dell'iscritto al ruolo rifiuti o dei componenti maggiorenni del nucleo familiare o delle tessere dei servizi per le attività produttive. Presso il Centro di Raccolta possono essere conferiti, i seguenti rifiuti:

- BATTERIE PER AUTO
- BENI DUREVOLI
- OLIO MINERALE
- CASSETTE IN PLASTICA (ortofrutta)
- PILE ESAUSTE
- POLISTIROLO
- PLASTICA DURA
- CONTENITORI "T" e "F"
- SFALCI E RAMAGLIE
- FERRO E METALLI
- NEON
- INGOMBRANTI
- LEGNO
- OLIO VEGETALE
- INDUMENTI E SCARPE USATI
- (sedie da giardino, materassi, ecc.)

Per il conferimento di medicinali scaduti si raccomanda di utilizzare i contenitori presso le farmacie e gli ambulatori medici. Per cercare di ridurre i costi della parte variabile della tariffa rifiuti si raccomanda di non conferire al centro di raccolta i rifiuti differenziabili che già vengono ritirati il venerdì con la raccolta porta a porta.

**È ASSOLUTAMENTE VIETATO SMALTIRE AL CENTRO DI RACCOLTA IL RIFIUTO UMIDO E IL RIFIUTO SECCO NON RICICLABILE.**

**MOTIVO DELLA RACCOLTA PORTA A PORTA** - Ridurre la quantità di rifiuti differenziabili conferiti in stazione ecologica. Ridurre il quantitativo di rifiuto secco da avviare all'inceneritore. Ridurre i costi di smaltimento e della tariffa rifiuti. **IMPORTANTE** - Se separi in modo corretto plastica, vetro, carta e alluminio, grazie al loro riciclo potranno avere una nuova vita. Potrai così salvaguardare l'uomo e l'ambiente che ti circonda.

**INFORMAZIONI**  
- Per pesi superiori ai Kg. 20 è necessario utilizzare idonei contenitori che possono essere movimentati meccanicamente dagli automezzi (per informazioni contattare Val Cavallina Servizi srl 800.401106).  
- Il bidoncino per la frazione secca verrà consegnato unicamente all'atto di iscrizione alla tassa rifiuti. Lo smarrimento, il furto o il danneggiamento dovrà essere tempestivamente segnalato agli uffici comunali.

con le scelte responsabili che facciamo oggi  
costruiamo il domani nostro e dei nostri figli.

(Ezio Orzes)

عَبَّرَ بِاخْتِيَارَاتِنَا الْمَسْئُولَةِ الَّتِي نَقَرُّهَا الْيَوْمَ  
نُسَاهِمُ فِي بِنَاءِ عَدْلٍ لَنَا وَلِأَبْنَائِنَا.

اور آج ہماری ذمہ دار انتخاب ہے کہ ہم سب کو مل کر آج اور  
بچوں کے مستقبل کی تعمیر کریں۔



GENNAIO	FEBBRAIO	MARZO	APRILE	MAGGIO	GIUGNO
1 Gi	1 Do	1 Do	1 Me	1 Ve	1 Lu
2 Ve	2 Lu	2 Lu	2 Gi	2 Sa	2 Ma
3 Sa	3 Ma	3 Ma	3 Ve	3 Do	3 Me
4 Do	4 Me	4 Me	4 Sa	4 Lu	4 Gi
5 Lu	5 Gi	5 Gi	5 Do	5 Ma	5 Ve
6 Ma	6 Ve	6 Ve	6 Lu	6 Me	6 Sa
7 Me	7 Sa	7 Sa	7 Ma	7 Gi	7 Do
8 Gi	8 Do	8 Do	8 Me	8 Ve	8 Lu
9 Ve	9 Lu	9 Lu	9 Gi	9 Sa	9 Ma
10 Sa	10 Ma	10 Ma	10 Ve	10 Do	10 Me
11 Do	11 Me	11 Me	11 Sa	11 Lu	11 Gi
12 Lu	12 Gi	12 Gi	12 Do	12 Ma	12 Ve
13 Ma	13 Ve	13 Ve	13 Lu	13 Me	13 Sa
14 Me	14 Sa	14 Sa	14 Ma	14 Gi	14 Do
15 Gi	15 Do	15 Do	15 Me	15 Ve	15 Lu
16 Ve	16 Lu	16 Lu	16 Gi	16 Sa	16 Ma
17 Sa	17 Ma	17 Ma	17 Ve	17 Do	17 Me
18 Do	18 Me	18 Me	18 Sa	18 Lu	18 Gi
19 Lu	19 Gi	19 Gi	19 Do	19 Ma	19 Ve
20 Ma	20 Ve	20 Ve	20 Lu	20 Me	20 Sa
21 Me	21 Sa	21 Sa	21 Ma	21 Gi	21 Do
22 Gi	22 Do	22 Do	22 Me	22 Ve	22 Lu
23 Ve	23 Lu	23 Lu	23 Gi	23 Sa	23 Ma
24 Sa	24 Ma	24 Ma	24 Ve	24 Do	24 Me
25 Do	25 Me	25 Me	25 Sa	25 Lu	25 Gi
26 Lu	26 Gi	26 Gi	26 Do	26 Ma	26 Ve
27 Ma	27 Ve	27 Ve	27 Lu	27 Me	27 Sa
28 Me	28 Sa	28 Sa	28 Ma	28 Gi	28 Do
29 Gi		29 Do	29 Me	29 Ve	29 Lu
30 Ve		30 Lu	30 Gi	30 Sa	30 Ma
31 Sa		31 Ma		31 Do	

LUGLIO	AGOSTO	SETTEMBRE	OTTOBRE	NOVEMBRE	DICEMBRE
1 Me	1 Sa	1 Ma	1 Gi	1 Do	1 Ma
2 Gi	2 Do	2 Me	2 Ve	2 Lu	2 Me
3 Ve	3 Lu	3 Gi	3 Sa	3 Ma	3 Gi
4 Sa	4 Ma	4 Ve	4 Do	4 Me	4 Ve
5 Do	5 Me	5 Sa	5 Lu	5 Gi	5 Sa
6 Lu	6 Gi	6 Do	6 Ma	6 Ve	6 Do
7 Ma	7 Ve	7 Lu	7 Me	7 Sa	7 Lu
8 Me	8 Sa	8 Ma	8 Gi	8 Do	8 Ma
9 Gi	9 Do	9 Me	9 Ve	9 Lu	9 Me
10 Ve	10 Lu	10 Gi	10 Sa	10 Ma	10 Gi
11 Sa	11 Ma	11 Ve	11 Do	11 Me	11 Ve
12 Do	12 Me	12 Sa	12 Lu	12 Gi	12 Sa
13 Lu	13 Gi	13 Do	13 Ma	13 Ve	13 Do
14 Ma	14 Ve	14 Lu	14 Me	14 Sa	14 Lu
15 Me	15 Sa	15 Ma	15 Gi	15 Do	15 Ma
16 Gi	16 Do	16 Me	16 Ve	16 Lu	16 Me
17 Ve	17 Lu	17 Gi	17 Sa	17 Ma	17 Gi
18 Sa	18 Ma	18 Ve	18 Do	18 Me	18 Ve
19 Do	19 Me	19 Sa	19 Lu	19 Gi	19 Sa
20 Lu	20 Gi	20 Do	20 Ma	20 Ve	20 Do
21 Ma	21 Ve	21 Lu	21 Me	21 Sa	21 Lu
22 Me	22 Sa	22 Ma	22 Gi	22 Do	22 Ma
23 Gi	23 Do	23 Me	23 Ve	23 Lu	23 Me
24 Ve	24 Lu	24 Gi	24 Sa	24 Ma	24 Gi
25 Sa	25 Ma	25 Ve	25 Do	25 Me	25 Ve
26 Do	26 Me	26 Sa	26 Lu	26 Gi	26 Sa
27 Lu	27 Gi	27 Do	27 Ma	27 Ve	27 Do
28 Ma	28 Ve	28 Lu	28 Me	28 Sa	28 Lu
29 Me	29 Sa	29 Ma	29 Gi	29 Do	29 Ma
30 Gi	30 Do	30 Me	30 Ve	30 Lu	30 Me
31 Ve	31 Lu		31 Sa		31 Gi